iPhone5開賣 數百果迷搶買

大批華人排隊搶嘗鮮 蘋果店增數十員工嚴陣以待 有人等候逾17小時

記者費詩明
多倫多報導

iPhone5於21日在多倫多地區正式公開銷售，雖然開售的時間是上午8時起，但位於Don Mills與Sheppard Avenue交界處的Faiview商場，當天不到7時就已經打開兩個店門，讓數百名早已在門外徘徊的「果迷」們在商場內的蘋果店前排隊等待。

早上7時30分左右，蘋果店門前已經聚集超過百名排隊者，這些人大多有備而來，普遍帶有簡易座椅、飲用水，也有個別背著野營設備，顯然已經在商場附近停留多時，而當天蘋果店內的營業員也明顯增多，一名店員透露，每天正常上班的員工有20名左右，但為這次iPphone5的公開銷售，當天有超過50名店員上班。

上午8時，iPhone5正式開賣，店門打開前，一群蘋果員工在商場內環跑一圈，向排隊等候的「果迷」揮手執意，在倒計時口號中，店門緩緩打開，與此同時，商店的展示欄內，擺放兩台一黑一白的iPhone5，展示台後的電子顯示屏幕也開始播放iPhone5的電子宣傳廣告。

進入蘋果店的第一人，是排隊等候超過17小時的印度裔市民Kumar，在蘋果店員的歡呼聲中，他被銷售員帶入店內，開始聽取有關iPhone5新功能的介紹，緊接著，另外一批等候多時的果迷也被帶入店鋪。

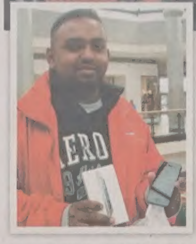
上午9時左右，雖然商場內大多數商場還沒有開門，但是蘋果店門前的等候隊伍已經從一排，變成三排，至少達到200多人，而且其中華裔占多數，等待人雖多，但大家秩序維持的不錯，且有蘋果工作人員不時的走來走去，回答等待人群中的各種問題。

目前iPhone5還未推出解鎖版，當天購買iPhone5的都是簽約用戶，即簽署三年的合約，然後得到手機，根據Telus公司的簽約信息顯示，目前16G的iPhone5售價179元、32G的售價279元、64G的則需379元。

10時開始，商場正式營業，大批逛商場的人也湧進商店內。來自上海的小周說，自己一直在等解鎖版的iPhone5推出，這樣即使回國也可以用。自稱「骨灰級果粉」的小周說，這次iPhone5是自己認為蘋果公司目前為止的最得意之作，除了機身內部和外部革命式改變，據說耳機還是出自喬布斯之手，所以自己十分迫不及待的想馬上見到手機「真身」。

雖購機的華裔人士居多，但店內卻沒有可以講國語的銷售員，至於當天銷售量的預計，有店員表示，「看這樣子，有可能會賣出上千部呢。」

多倫多有100多人，21日早上7時許就在伊頓中心排隊，等待入店搶購iPhone5。一個名叫Dani的男子對媒體說，他自周三深夜就開始前來排隊。有人問他這樣做到底為什麼時，他回答：「為什麼？除了狂熱之外，還能有什麼答案。」



iphone5開賣，大批華裔市民排隊等待（上圖）。而排在隊伍中第一位的庫碼（下左圖）和一名華裔學生（下右圖），興奮不已。
（記者費詩明／攝影）

華裔學生 露營瘋新機

記者費詩明
多倫多報導

21日在Fairview商場蘋果店排隊購買iPhone5的市民至少有300到400人，排隊者多為少數族裔，其中8時之前多為印度裔，10時之後就以華裔居多，排在隊伍第一位的，是等待超過17小時的印度籍市民庫碼（Kumar）。

庫碼說，自己從20日下午3時開始在商店外守著，商場9時關門後，就將車停在附近停車位上，在車內休息，21日清晨6時左右，回到商場。

自從兩年前購買iPhone4後，庫碼就成為蘋果的「忠實粉絲」，這次為了第一時間獲得iPhone5，庫碼不惜向工作請假兩日，「專心」留守在蘋果店門前。據他透露，這次排隊購買人數，無法與去年4s推出時現場的人山人海相比，原因是更多用戶選擇網上預購，及向通訊公司簽署合同。

當日選擇店內購機的，每人只限購兩台，庫碼要為自己和妻子各添一部，為此他也表示非常期待。

等待隊伍中也可見多名華裔學生，其中一組學生更是野營裝備完整，隊伍中的學生A表示，自己與同學來自多倫多大學士嘉堡分校，想著要起大早坐公車趕來，還不如「就地解決」，在商場外露營，於是大家20日晚10時左右抵達商場外，就地露營，21日早不到7時進入商場排到前20名，耐心等待。

21日排隊的購買者多為自用，且均為簽約用戶，也有市民只是透過展覽窗，仔細觀看iPhone5。

加國奧運健兒大遊行，民眾熱情歡呼。
（記者翁曉青／攝影）

奧運健兒大遊行 國旗海飄歡呼

記者翁曉青
多倫多報導

約200名滿載著自豪和榮譽而歸的加國奧運健兒，21日在多倫多市中心舉行大遊行，沿途數千民眾歡呼慶賀他們的凱旋。

遊行預定在21日上午11時30分從卑街市政廳附近開始，不到11時，民眾就已聚集在道路兩旁等候，人群中有中小學的學生，在老師的號召下提前占據有利的位置，更多的是自發前往的市民，附近的上班族也停下一貫匆忙的腳步駐足觀看。精力充沛的學生們在等待時不停地掀起一陣陣歡呼，與過路鳴笛的汽車相呼應。人群中有不少華裔市民，他們為加拿大運動員的表現感到自豪，並表示無論成績如何，最重要的是運動員的付出的努力和參與。

在騎士、國旗和風笛樂隊的引領下，運動員的隊伍終於出現了，200多名參加倫敦奧運及倫敦殘奧會的加國選手都加入了這個歡樂的慶典。伴隨著尖叫聲人群中揚起了國旗的海洋，照相機、攝錄機和手機等各種記錄儀器全部亮相。那邊是雙人跳水銀牌選手Emilie Heymans和Jennifer Abel、這個是蹦床金牌Rosie MacLennan、車上好幾個女足銅牌選手，人群中不時有人如數家珍地叫喊著運動員的名字，也有人舉著標語或大聲祝賀運動員們的出色表現。

敞篷車上的運動員們伴隨著歡呼聲手舞足蹈，或者舉著獎牌擺姿勢讓民眾拍照，不時俯下身來與路邊的人們握手，步行的運動員不停地為民眾簽名，一些運動員還拿著手機反拍熱情的觀眾。

遊行隊伍行進時，跟隨著他們的人群越聚越多，當他們抵達加航中心，等待著他們的是分貝更高的歡呼聲。多名獲得獎牌的運動員登台分享他們的成功經驗，他們鼓勵現場的青少年：要抱有夢想，更要堅信夢想可以成真。

關懷從未變改 可靠始終如一

腸胃不適 病嘔肚痛 酒醉食滯
感冒不適 舟車暈浪 水土不服

有病唔駛怕

信譽商號 品質保證

香港李眾勝堂製造

為確保加拿大消費者選購優質、安全、可靠的正貨「保濟丸®」，購買時請認明以下特徵，盡品品質方有保證。

1. 盒底右側-入口商：Bill Beauty & Health Products Ltd. 加拿大總代理：加美科研有限公司

2. 盒正面右上角-印有加拿大衛生部 Health Canada 的天然保健品註冊號碼 NPN 02247254

各大超市、藥房、蔘茸行、禮品店、
成興海味、康加美健康禮品專賣店均有代售

加拿大總代理：加美科研有限公司
電話：416-298-1228 billbeautyshop.com
加拿大總經銷：東岸：標叔貿易 電話：416-298-6789
西岸：溫哥華標叔貿易 電話：604-207-8930

41309

Lotto Max 2012年9月21日

07	08	10	11	19	34	45
特別號碼		44	安可號碼		4692142	

以彩票局開獎號碼為準 電話：416-670-8946

多倫多天氣

今天	今晚	明天	後天
偶雨	偶雨	多雲	多雲
10~17℃	13℃	8~13℃	8~16℃

昨日股匯市

台股	休市
多指 ⬇	25.64 / 12,383.60
道指 ⬇	17.46 / 13,579.62
標普 ⬇	0.11 / 1,460.15
那指 ⬆	4 / 3,179.96

加元	
美元	1.0242
台幣	30.0300
港幣	7.9483
人民幣	6.4641

情報局：中國駭客來襲 加企當心

中海油收購案惹疑慮 指通訊、生物科技、能源、航天等 已成攻擊目標 當今安全局勢堪比冷戰

【多倫多訊】加拿大安全情報局（Canadian Security Intelligence Service，CSIS）21日提醒加拿大企業，應警惕日益嚴重的中國網路間諜（cyber-spy）活動。據CBC報導，加拿大安全情報局提醒加拿大大型企業領袖，加拿大可能正成為中國網路駭客的攻擊目標。

在一封郵件中，CSIS發言人表示，將不對某一具體案例進行評論，但不能否認加拿大是經濟與政治間諜眼中，具有吸引力的攻擊目標。因為加拿大在一些戰略部門有著顯著地位，譬如通訊、生物科技、礦產、能源開採及航天等領域。

而就在本周，加拿大安全情報局還公布了一份年度報告，該報告對外國企業收購加拿大企業交易中潛在的風險提出嚴重警告。

加拿大聯邦政府開始審核中國海洋石油總公司（China National Offshore Oil Corporation，CNOOC）以151億元收購加拿大尼克森（Nexen）石油公司收購案。本周位於卡加利的Nexen石油公司股東已投票同意了中海油的收購。儘管在報告中加拿大安全情報局並沒有具體指出哪一起交易，但表示，儘管絕大多數在加拿大的外商投資是以公開透明方式進行，但某些國營外企或私營外企與他們國家的政府機構有著密切聯繫，他們以獲取情報來達到目的，並且希望控制加拿大經濟的戰略部門。

中海油收購案在聯邦國會日益引起質疑。聯邦新民主黨議員科林（Nathan Cullen）21日在質詢時強調，聯邦政府應對密切關注Nexen收購案。聯邦外交部長白潤德（John Baird）承諾，政府將以符合加拿大的最佳利益行事。

加拿大安全情報局在文件中還指出，2011年1月份聯邦財政部與國庫局（Finance Department and Treasury Board）曾遭到駭客攻擊，並認為中國是這起駭客事件的發源地。

加拿大安全情報局前局長助理博斯沃特（Ray Boisvert）表示，加拿大需要對這些網路駭客提高警惕。他表示，加拿大當今面臨的安全局勢堪比冷戰時期。

滿地可服裝店命案 逃亡兩年兇嫌落網

編譯組

安省烈治文山21日電

因2010年滿地可服裝店雙屍命案遭全加通緝的嫌犯，21日在多倫多北部的烈治文山市落網。

約克郡（York Region）警探21日清晨在烈治文山市一個住家內逮捕28歲的加布瑞爾（Kyle Gabriel），逮捕過程平靜，加布瑞爾束手就擒。約克郡警方當天便將被控兩項一級謀殺罪的加布瑞爾押解至滿地可。

商店鱗次櫛比的滿地可舊城（Old Montreal），2010年3月18日在光天化日之下發生開槍殺人案。此案就發生在滿地可市地標Notre-Dame Basilica大教堂後面的繁華商業區內。目擊者稱，聽到一陣像是連放爆竹的響聲後，便看到三名男子邊快步離開高級男女時裝店Flawnego Fashion，邊剝掉身上的偽裝。

警方事後發現，在發生血案的那家服裝店內，兩人被當場打死，遇害者之一是該商店的經理，另有一人受傷。當地警方認為，這樁二死一傷血案是黑手黨火併引發的。

此案的兩名疑犯很快被捕，而烈治文山市的加布瑞爾一直在逃，直到21日才遭逮捕歸案。

CSE：華為 加電信系統潛在威脅

編譯組

多倫多21日電

在加拿大公眾討論中海油併購加拿大尼克森石油公司利弊之際，加拿大的電信安全機構官員私下卻更關注中國電信科技商華為公司構成的潛在威脅。

中國民營的電信設備公司華為，在短短20多年內，便發展成為與瑞典的全球最大電信設備製造商愛立信分庭抗禮的可畏對手。現在，貝爾、研科傳動（Telus）、SaskTel、Wind Mobile等加拿大電信公司都使用華為的無線通訊系統。

由一位中國解放軍退役軍官創辦的華為，始終強調其為民營公司，西方某些人稱其與中國情報機構有千絲萬縷的聯繫。美國和澳洲政府已先後阻止華為參與重大電信工程投標，如澳大利亞政府便禁止華為向該國「國家寬帶網」投標。加拿大情報機構也曾警告過聯邦政府，將電信工程建設大門向中國公司敞開具有潛在的風險。

環球郵報21日報導，依據該報取得的聯邦政府文件，電信安全機構「電信安全局（簡稱CSE）」對華為充滿疑慮。CSE在今年5月8日寫給國防部的報告中，有三頁專門談論華為介入加拿大電信系統的問題。加拿大聯邦政府的電腦和通訊網路對民間電信公司的依賴甚重。

CSE的報告告誡，外國敵對勢力有可能重創加拿大政府的電腦系統，並提及「再見檔案事件」（Farewell dossier）。

所謂「再見檔案事件」大致經過為：冷戰高潮期間的1982年，為了攻擊一條連接西伯利亞和歐洲市場的天然氣輸送管，美國中情局在一套加拿大的輸氣管管理軟體中加入惡意程式，然後將此軟體賣給蘇聯，結果造成西伯利亞輸氣管大爆炸。但此事只是傳聞，從未得到美國官方證實。

今年2月國防部撰寫的一份備忘錄寫道，CSE正在編寫與華為接觸「注意事項」。國防部5月17日的文件又討論與華為打交流道時的「風險管理」問題。

還有一份備忘錄說，加拿大做不到拒絕採購外國科技，但該備忘錄建議在政府採購合約中按例寫上電腦安全條款。

環球郵報依據「資訊自由法」取得的上述政府保密文件遭到了大幅度刪減，因為聯邦政府認為其中一些內容可能損害加拿大對外關係，和出於保護加拿大及其盟國利益的需要。

在公開場合，加拿大政府一向歡迎華為進入加拿大發展，公開讚賞華為與研科傳動及貝爾等電信公司的合作。加拿大華為公司總部設在多倫多北部的萬錦市（Markham），在渥太華則建立了研發中心，目前華為已在加拿大擁有250多名雇員。

高佛瑞：多市建大賭場 將創上萬工作

安省彩票局主席高佛瑞21日演說時，敦促多倫多接受建立大賭場。（CityNews）

編譯組

多倫多21日電

安省彩票局（OLG）主席高佛瑞（Paul Godfrey）21日向多倫多人喊話，在多倫多建立一座能帶來數十億元投資和上萬個工作職位的大賭場，對多倫多人來說是一代人才遇到一次的機會，千萬不要錯過。

他在多倫多貿易局發表演說時表示：「如果諸位想要，這就是你們的。如果諸位不想要，那也行，我們把這個大賭場建到別的地方去。」

多倫多市議會的執行委員會成員們，預期數周後便開始討論安省彩票局在多倫多市設立大型賭場暨娛樂中心的建議，高佛瑞就是在這個時候發出上述呼籲。

高佛瑞主張，在多倫多市中心或者湖濱建造賭場暨娛樂中心，多倫多市必須迅速作成決定，安省彩票局雖然沒有規定最後期限，但最晚要在明年1、2月確定到底要不要這樣的賭場暨娛樂中心，使安省彩票局得以按時進行規畫。

他表示，彩票局不必強行將大賭場暨娛樂中心建立在某個城市，因為很多城市非常希望能將這個賭場暨娛樂中心建造在他們那裡，「我認為，如果不建在多倫多，便將建在其他地方，例如萬錦、烈治文山、旺市、密西沙加，但建造在其他城市，規模將不會像建在多倫多那麼宏大。」

按照高佛瑞的計算，如果未來的賭場暨娛樂中心建在多倫多市中心，即可在3年內創造6000個建築工作職位，建成後可帶來1萬2000份「收入不錯」的職位，和數十億元的資本投資。

這個擬議中的賭場暨娛樂中心，將只有十分之一的面積是賭場，其餘的用於酒店、餐館、娛樂、零售和會議中心。

多倫多的部分市議員反對在市內建造大型賭場，他們擔心這會導致治安惡化，和扼殺賭場暨娛樂中心周圍的商業。

撤2電廠文件 安省府24日前公布

【多倫多訊】圍繞安省自由黨政府取消安省兩個電廠的建設以及由此產生實際費用的爭議，安省自由黨政府將在下周一之前公布關於此事的所有文件。

自由黨政府省議會主席米羅（John Milloy）確認，政府會如期公布相關文件。

已經規畫建設的安省歐科維爾電廠（Oakville）在2011年省選發生之前被取消，而動工建設的密市電廠卻在2011年省選期間被停建。儘管反對黨一直要求自由黨政府公布關於以上兩個電廠停建方面的所有文件，但自由黨政府一再推脫。

安省議會議長雷瓦克（Dave Levac）今年9月3日裁定，安省能源廳長本達利必須在一定期限內公布相關文件，否則，屆時省議會舉行對此爭議的投票，本達利本人會被判藐視議會。

雷瓦克限令安省自由黨政府下周一之前向省議會特別委員會公布所有文件。他同時希望安省三個主要政黨領袖相互協商，以解決圍繞此問題的爭執。如果三黨能透過協商解決此問題，本達利就會避免遭判定藐視議會。

安省保守黨省議會領袖威爾遜（Jim Wilson）21日說，無論如何，安省保守黨將提交票決本達利藐視議會的動議。

安省新民主黨希望，安省自由黨政府向公眾和安省省議會公布所有文件，但該黨沒有說明對提交票決本達利藐視議會的動議的意見。

如果這個動議被省議長所接納，省議會的所有其他作業將會暫時被停止。

安省自由黨政府承認，取消在建的密市電廠，納稅人必須為此支付1億9000萬元的費用，但安省自由黨政府又說，如果太早公布歐科維爾電廠停建的文件，將致使政府在與電廠開發商談判過程中處於不利的地位，納稅人將要為此支付更多的錢。

通用排檔瑕疵 加召修4萬輛車

編譯組

多倫多21日電

加拿大交通部下令召回約4萬輛自動變速箱有瑕疵的通用車廠(General Motors Corp)出產的輛車，需要召回的是2008至2010年款的雪佛蘭(Chevrolet)、龐蒂克(Pontiac G6)，及2007至2010年款的土星(Saturn Aura)輛車。

交通部的召回令說，這些車輛變速器齒輪位置可能與變速桿的齒輪不相容，造成司機以為已將排檔放在泊車檔，甚至鑰匙都可以抽出，但實際上還處於前進檔，一旦鬆開煞車，汽車即會前進。而這一瑕疵已引起四起撞車事故，但幸好未造成傷亡。

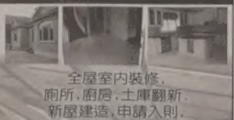
通用車廠此次需要在美國境內召回的車輛達42萬5000輛，加拿大境內4萬29輛，其他國家市場7572輛。

通用公司表示，將以信件通知車主如何將有問題的汽車送回車行修理。

華興創業屋頂
Cantact Construction Inc.
免費估價
平頂，斜頂翻新維修水潤更換，加網，包鋁工程，土庫補漏，煙囪，材料選用IKO，手工保用十年。
持安省ROOFING執照及保險
☎ 416-388-9116 岑生

協東平頂專家
信心保證
專業商業，住家平面屋頂，屋簷，牆身包鋁，水潤加網，天窗補漏，鋁窗膠窗，閣樓加保溫棉，全部特價，持有安省執照。
百萬保險
(416)876-6887

金鵬雅舍
JS 設計工程有限公司
Jeff & Sun Design Group Ltd.



全屋室內裝修，
廁所，廚房，土庫翻新，
新屋建造，申請入則，
舊屋翻新，加建改建
由擁有二十多年豐富經驗
建築師把關，西人團隊，收費合理，
免費估價
請Call 416-277-9368, 647-980-9368 英文
E-mail:j_sdesignhome@yahoo.ca
website:jeffandsundesigngroup.ca

麗的補漏
專長土庫補漏
本公司於1987年在多市服務
我們的做法是於漏水的外牆位置挖開泥土直至地基的排水管道，使用一種MEB，強化專用膠片直接駁入地基排水管，使地下積水隔絕於裂縫之外。
客戶已超過10,000個，成功率100%，可提供顧客查詢。
我們的專業技術和經驗保證徹底根治，書面保用
本公司購有300萬元工程保險和工人WSIB保險
本公司安省專業牌照：LAIDY RENO. B:RP0001
★工作信譽保證★ ★通國、粵、英★
地址：7593 Kennedy Road, Markham, Ontario, L3R 0L8
專線：416-569-1981 由KIN黃主理 905-513-8231

司機脫鞋贈流浪漢 感動乘客

溫尼辟公車司機杜博迪善行被發表在網站 美國節目也要採訪他

【多倫多訊】溫尼辟一名公車司機的善舉本周成為當地民眾熱議的焦點，他的美名甚至還傳到了美國。

杜博迪（Kris Doubledee）是溫尼辟公車司機，17日他駕駛公車行駛到市中心Portage Avenue與Main Street時，注意到一名無家可歸者正在打著赤腳走在路上。杜博迪表示，當時看到這名流浪漢沒有鞋子穿，心裡便開始為他祈禱，希望上帝能減少他的痛苦。

而就在第二天，幾乎是同一時間同一地點，杜博迪再次看到同一名流浪漢，他仍然光著腳Y走在市中心街道上。杜博迪回憶說，當日天氣很冷。

之後，杜博迪的舉動震撼了車上的所有乘客，他把公車停靠在路邊，走下去，脫下自己的鞋子並遞給這名流浪漢穿上。杜博迪說，沒有時間看鞋子的大小是否合適，不過自己的腳尺寸很大，這名流浪漢應該可以穿得進去。接著，杜博迪返回公車，用僅穿著襪子的腳開車。車上乘客坎波爾（Denise Campbell）表示，目睹這一幕後，非常感動，眼睛開始濕潤。

坎波爾與同事分享了這個故事，並把杜博迪的事蹟發表在社交網站上，因此這個故事才得以流傳。

杜博迪22日將到紐約CBS This Morning節目親自講述這個故事。

溫尼辟公車司機杜博迪脫下自己的鞋子並送給無家可歸者，這個故事廣為流傳。（CTV）

被控性侵學生案 女教師無罪

葛汪絲鬆了一口氣 但她還得面臨安省教師協會處罰

【多倫多訊】士嘉堡一小學女教師葛汪絲（Mary Gowans）被控性侵她的一名前學生案件21日審理終結，法官裁定該女教師被控罪名不成立。

法官麥克馬洪(John MacMahon)在作出裁定時解釋說，檢控官無法毫無疑問地證明被告有罪的理由，另外，時年15歲的少年舉證也有太多不一致的地方。

檢控官指控葛汪絲勾引當年已經不再是他學生的15歲少年，她於2009年2010年之間雇請該少年來她家中照看兩名子女，在此期間，她慫恿他親吻她和觸摸她的私處。

法官說，有可能像葛汪絲本人在法庭上作證時所說的那樣，當該少年有了進一步的舉動時，葛汪絲拒絕了他，「我認為，他很想與她有性關係，這樣他有本錢在他朋友中吹牛。反過來說，男童指稱她在打賭中輸了之後，把不會游泳的女兒放在泳池邊而過來讓他看她的乳房，這個對於一個做母親的人來說，並不符合常理。」

法官補充說，從少年發送給葛汪絲的一個道歉短信中，就暴露出少年的本身問題。不過，法官指出，葛汪絲本人的行為也不是堪稱師表的那樣完美。

葛汪絲被指控的不軌行為發生在2009年，時年40歲，她後來一直聲稱自己是清白的。因為被逮捕並被控罪，她2010年辭去了士嘉堡一小學法語教師一職。在過去數天的庭審中，她多次說，這個指控毀掉了她的生活和她的婚姻。

葛汪絲21日走出法庭時說，她終於可以鬆一口氣了。她說：「在過去三年裡，我的生活因此全毀。我很高興此事結束了，但同時我現在要重建我的生活。」

雖然她控罪被撤銷，但她還可能因為違反職業守則而遭安省教師協會處罰。

今年43歲的葛汪絲面臨的最輕處罰為警告，最重的處罰為被終身禁止任教。

士嘉堡一小學女教師被控性侵男學生案，女教師被裁定無罪。圖為女教師葛汪絲（左）近日在庭審後一起與律師走出法院。（CTV）

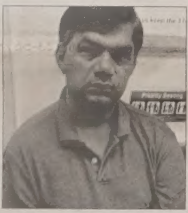
多市男子涉性侵地鐵女乘客

【多倫多訊】多倫多市地鐵車廂內於5日發生性侵案，一名中年男子被指在搭乘地鐵時性侵其他女乘客。

多倫多警局52分局指出，一名年約27歲的女性乘客在上午上班的交通尖峰時刻，於地鐵站Yonge-University往南的車廂內遭到一名中年男子自其身後對其性侵。警方公布涉嫌性侵的男子，膚色為深棕色，身高5呎8吋至5呎9吋、體重180至200磅、體型肥胖，棕色眼睛、留棕色短髮。

此外，於今年8月間涉嫌連續犯下多起性侵案而造成社區市民恐慌的現年34歲多倫多男性市民Thomas Reardon，已於本月20日晚間7時在皮克靈（Pickering）地區遭到警方逮捕，並受到包括3項性侵、3 項傷害、2項違反保釋條例，1項暴力禁錮、1項偷竊等共10項控罪。

嫌犯Thomas Reardon涉嫌在8月23、24、29日三天，分別於多倫多市中心Yonge Street及Wellesley Street、Gerrard Street East及Parliament Street、Yonge Street及Gloucester Street等地附近，性侵三名年齡介於18至40歲的女性。



涉嫌在地鐵車廂內性侵女乘客的男子。（圖：警方提供）

熊掌誤為人手 北約克虛驚

【多倫多訊】警方21日表示，北約克一個垃圾中轉站發現的殘骸是雙熊掌，而不是人手。

Dufferin Transfer Station垃圾中轉站位於Dufferin街夾芬治西街（Finch Ave. West）附近，21日上午11時左右，該垃圾中轉站一名員工表示，看到垃圾傳輸帶上有一雙類似人手的殘骸。不過，經法醫小組調查發現，這個手狀殘骸是雙熊掌。

多倫多以西的寶靈頓（Burlington）上個月曾驚現四隻被遺棄的熊的殘骸，熊掌以及熊膽均被切除。而這些遺失的殘骸是傳統亞洲醫藥所需藥材，並且在國際黑市上賣到極高的價錢。

警方目前正考慮這起案件與熊掌及熊膽非法交易之間可能存在聯繫。

遇家暴 專家籲盡早求助

【多倫多訊】過去一年，大多倫多地區的社區間發生很多家庭暴力事件，如配偶被殺、子女殺害父母、年老者遭暴力等，家和專業輔導中心希望正在親身、目擊經歷家庭暴力發生的市民可以提早尋求幫助，讓這些令人不安的家庭暴力事件停止發生。

家和專業輔導中心提醒市民，如果遇到下列的問題，請立刻尋求幫助，不要再沉默：長期受配偶虐待（如虐打、責罵、被貶低、恐嚇、財政受控制、強迫的性行為、病態妒忌和佔有欲）分分秒秒感到壓迫感；被恐嚇，如若不信從，便被送回原居地；子女目睹一切家暴，卻無動於衷；對方或自己曾經想有殺死或刺傷配偶的念頭；自己曾經想厭世自殺，並想與子女同歸於盡；配偶不但虐待自己，亦虐待子女，子女害怕，卻不知所措；子女因為不能保護受虐者，因此不能集中精神讀書或工作，甚至導致行為異常等情況發生。

如果遇到以上問題，市民應該立刻尋求援助，如找尋適當的人士、社會服務機構、家庭輔導中心，或直接撥打911報警。

市民如有需要，也可聯絡家和專業輔導中心，服務不僅免費，而且絕對保密，輔導中心有註冊社工盡力為受害人及其子女解決因家庭暴力所引起的所有問題，其中男社工幫助男性受害者，女社工幫助女性受害者，青年社工幫助受害者子女。

市民如有需要，可致電416-979-8299或加國免費長途電話1-866-979-8298或親臨家和專業輔導中心。地址為士嘉堡3330 Midland Avenue，具體營業時間為，星期一、三、五的上午9時至下午5時；星期二、四的上午9時至晚上8時30分。

約郡第四季就業形勢轉好

【多倫多訊】由人力資源機構Manpower所做的最新調查結果顯示，約克郡今年最後一個季度的就業形勢要稍好於第三季度。

Manpower萬錦辦公室的Maple Kyriacou表示，約克郡的職位需求在第四季度有輕微上升，淨就業率為7%，這對正在尋找工作的人而言無疑是個好消息。但是與去年同期相比，總體就業前景不容樂觀。調查數據表明，有13%的雇主有意願在未來幾個月增聘雇員，同時有6%的雇主預計將會削減人手。此外，有77%的雇主計畫保留目前的員工人數，另有4%不確定在年底之前是否要招聘。

儘管今年的就業前景比去年同期下降3%，但Maple Kyriacou認為，雇用的調整幅度是合理的。

皮郡警官撞傷人 被控危險駕車罪

加通社

安省密市21日電

安省皮爾郡警察局一警員今年7月開車時發生車禍，致使一人受傷，安省特別調查組經調查後認定，該警員要被控以危險駕車罪。

安省特別調查組說，警官菜弗奇（Ufuk Ciftci）駕駛的沒有標誌的警車今年7月在密市唐肯路和布魯爾街（Tomken Rd & Bloor St）路口與49歲Thanh Huynh駕駛的汽車相撞，造成Thanh Huynh左手骨折並被送醫救治。

菜弗奇被控致傷他人的危險駕車罪，定於下月出庭聆訊。

每當警員捲入了死亡、重傷、性侵之類的案件時，安省特別調查組就會介入調查。

課外活動被取消 賓頓中學生抗議

加通社

安省賓頓21日電

安省政府頒布強制教師接受凍結薪資法案以來，安省很多學校學生的課外活動課被取消。安省賓頓（Brampton）的兩所中學學生21日聯合起來對此舉行抗議。

安省很多學校教師為了抗議安省政府的這一法案，紛紛抵制參與課外活動授課。

來自賓頓Louise Arbour中學和Harold Braithwaite中學的約300名學生，21日聯合發起抗議，呼籲省府廢除這一法案，並表示沒有課外活動對於一些學生便意味著失去了獎學金。

抗議組織者庫納爾（Indervir Kooner）表示，示威的目的是迫使安省政府廢除這個新法案。庫納爾說，對於學生來講，老師就像是家庭中的家長，如今家長受到影響，學生自然也受到影響。

慶十一 多市動起來

【多倫多訊】多倫多各界華人正在積極籌備慶祝中華人民共和國成立63周年的活動，籌備委員會日前假座多倫多洪門民治黨舉行的會議上成立。籌委會決定舉辦二項大型慶祝活動：

一、國慶晚宴

日期：2012年9月30日（星期日）下午6時30分；地點：世紀皇宮大酒樓（398 Ferrier St. Markham）；餐券：每位38元（每席380元）。

二、升旗儀式

日期：2012年10月1日（星期一）上午 11時30分。地點：安省議會廣場（QUEEN'S PARK）。

歡迎各社團，各界人士踴躍參加，共襄盛舉。

購買晚宴餐券聯繫電話：林立（416-818-8357）鐘新生（416-971-7883）楊寶鳳（416-727-9990）關青青（416-598-2902）張漢賢（416-977-2467）王清官（416-578-2701）沈謝元（416-733-4644）。

嘉楓清潔公司
大多市416-618-3882（通國、粵、客語）
•地毯清潔：以貨車柴油引擎為動力來源之最新、全能、自動、特大高級超強蒸氣機，配合最好環保強力消毒藥水，高溫高壓清潔去污、除臭、殺菌、速乾、並清潔各種工商業地毯。
•清潔冷暖氣系統：首家採用全新10吋口徑六萬CFM最強力吸塵機車，配以紅外線監察，蛇型追蹤，清潔效果特佳，節省能源。
•包基本接駁及16氣口大特價$99
•暖氣機維修，並清理住家火爐，免費估價。
•七天24小時緊急吸水，高溫高壓清洗地庫。
•另設吉屋入伙前及定期家居清潔服務。
25週年 大特價

挺好裝修有限公司
TIMHOU RENOVATION INC.
想要好，找挺好
專業住宅．商業裝修
各種大小工程維修
647.298.3999 *NEE
安省註冊，售後免費維修，保養服務

要裝修？就找→風行裝修
住宅商舖 土庫裝修 浴室廚房 水電安裝
樓梯地板 瓷磚理石 大小工程 質量保證
免費估價
網址:www.gqqq.net 電話:(647)203-3666 鄒先生

中天園藝
多年北美園藝經驗，具體承建
647-885-0685

YeeWoo 怡和園藝
Landscaping & General Contractors Inc.
※園藝設計 ※車路鋪磚
※木臺圍欄 ※噴泉水景
※鋪換草皮 ※翻新打臘
臺階花圃免費估價 安省註冊二百萬保險
416-768-5257 / 416-516-8598
Email : yeewoolandscaping@gmail.com

家園版 Home 溫馨實用 主婦良伴 天天刊出

紓壓助眠 山竹果汁效果佳

山酮素含量豐 能抗氧化、協助代謝、清理壓力引起的自由基

以山竹果殼與果肉全果製成的山竹果汁，助眠紓壓效果更佳。（圖：業者提供）

【多倫多訊】現代人的生活步調快速，壓力來自四面八方，但宣洩的管道少，累積了很多情緒無法調適，導致許多症狀產生。失眠與焦慮是常見的症狀，長期的失眠更是免疫力下降的元凶，焦慮感也可能引發憂鬱症等精神方面的疾病，不容忽視。

對於失眠、易焦慮者，營養師提出以下要點：少肉、少酒、少咖啡因，多色氨酸、多維生素B、多微量元素，並注意減少晚餐的飲食量。另外，專家也建議有睡眠問題者，可嘗試補充山竹汁。

專家表示肉類的蛋白質中含有一種胺基酸，酪氨酸，其被腸道吸收至血液中，並循環經過腦部時，會合成神經傳遞物—多巴胺及正腎上腺素，此兩種物質是負責應付緊急狀況的重要物質，會促使血壓上升、精神興奮。山竹本身不帶咖啡因，但其含有許多微量元素，同時含有豐富的維生素、色氨酸與山酮素，是難得一見的失眠良方。

有關專家還指出，色氨酸是一種人體所必須的胺基酸，其被吸收後會轉換成與調節睡眠有關的神經傳遞物質—血清素。血清素可以誘發睡眠，有些人在飯後有嗜睡的情形就是因為血清素在腦中發揮效果。

山酮素為一種高度抗氧化的植化素，在山竹的果殼中含量最豐富、種類也最多元，其能協助代謝，有效清理壓力引起的自由基；山竹所含的其中一種山酮素更被研究出具有安神的作用。

由於山酮素主要分布於山竹果殼，可飲用以山竹果殼與果肉全果製成的山竹果汁取代山竹水果，助眠紓壓的效果更佳。

約克扶輪社 將辦慈善餐舞會

【多倫多訊】約克扶輪社Rotary Club of York本年度之「和平全仗服務」慈善籌款餐舞會，將於9月29日(周六)下午7時至11時在萬錦市希爾頓酒店(8500 Warden Avenue)舉行，屆時娛樂、佳餚、聯誼、慈善將共冶一爐，善長嘉賓定當盡興而歸。

約克扶輪社表示，當晚籌得之善款將用於支助無國界外展醫療服務團體（Health Mission Outreach)各項計畫(www.hmocanada.org)，以貫徹扶輪服務社會精神及宗旨。聯絡：416-224-2000內線132或e-mail：rotaryofyork@gmail.com(David Hui)。詳情請上網www.rotaryclubofyork.org 查詢。

葉錦欣（左起）、何志立律師、晚會主席梁李緯嫻、HMO主席Valerie Campbell、約克扶輪社社長蒙馮蘊琦、許松基會計師、胡嘉安、侯啟暉攝於約克扶輪社「和平全仗服務」慈善籌款餐舞會傳媒發布會。（圖：譚依麗攝影）

知味齋特色月餅 少油少糖

【多倫多訊】中秋將至，素食坊知味齋向廣大新老客戶隆重推出本地製作特色月餅。素食坊知味齋介紹，該產品無添加任何防腐劑，少油少糖，確保絕對健康。而且有七種味道，老幼皆宜，並且包裝精美，絕對是中秋佳節送禮的上等之選。另外在中秋節期間，知味齋餐廳還推出了中秋晚餐特餐。

素食坊知味齋表示，他們不僅有精美的素食茶市點心，特色晚餐小炒和味道美味絕倫的古法齋滷味，還有與其它茶餐廳一樣的各式下午茶小吃，最具特色的是他們所有的美食統統使用素食烹製而成。不僅食物樣子模仿到了極致，就連味道也是幾乎嘗不出它是由素食品加工製成的。由於這裡的菜都是由素食品製成，因此熱量低，又健康。

該餐廳夜晚也會供給超過百款以上的小炒，和菜。老闆特色菜推薦有：素雞包，素蝦餃，素牛肉腸，素豉汁澆魚和素千島蝦；味道鮮美，口感清爽而不油膩，老幼皆宜。

知味齋位於280 West Beaver Creek, Richmond Hill Unit# 22-23，訂位電話：905-886-0680，該餐廳提供設宴服務，歡迎廣大消費者電話預定聚餐，慶生宴，婚宴和壽宴等各大活動。餐廳菜單及資料請參考網站：www.gourmetveg.ca。

素食坊知味齋老闆特色菜推薦有素雞包、素蝦餃、素牛肉腸、素豉汁澆魚和素千島蝦。（圖：業者提供）

心滿意足美甲店 開幕囉

心滿意足（Relaxology）美容按摩養生館第13家分店21日中午1時舉行剪綵儀式後正式開張，該店為美甲專門店，地址：3370-3380 Kennedy Road Toronto。

圖為剪綵嘉賓在剪綵舞獅開幕儀式後合影，獅右一為心滿意足總裁辛明珊，獅左一為該分店負責人王玉。

另辛明珊透露其第14家分店即將於10月中旬在多倫多近郊新市(Newmarket)開業。（圖與文：林風雲）

聖優加私立高中 全英文授課

【多倫多訊】位於Unit 252，50 McIntosh Dr. Markham, Ontario, Canada L3R 9T3的ST.UKA Academy聖優加私立高中日前舉行了盛大的開業典禮。該校開業邀請到萬錦市議員何胡景、慈善機構Education for the Poor主席Alex Liew，同時還收到安省旅遊文化及體育廳廳長陳國治送來的祝賀信。活動當場還設有精采的樂隊和魔術表演，現場氣氛精采紛呈。

ST.UKA Academy聖優加私立高中表示，創建先進和多元文化的教學模式和環境，是該校的辦學理念。該校師資雄厚，校長有多年辦學經驗，對升學要求十分熟悉，能給學生很多選課和升學的建議，讓學生能在最短的時間內完成需要的課程，申請理想大學。

課堂均由畢業於名牌大學的西人老師全英文授課，學生可以在一個全英文環境下儘快提高英文水平，並且學習大學預備知識，為上大學打好結實的基礎。

萬錦市議員何胡景(左一)、貧困教育委員會主席劉尚生(左二)以及校長Bob Eckler(左三)與董事長Angela Wang(左四)合影。（圖：沈詩麒攝影）

睡熊貓：睡眠窒息症 男高於女

【多倫多訊】據睡熊貓睡眠呼吸治療中心馬姓治療師指出，男性患睡眠窒息症的比例較高，如不治療，容易併發高血壓、糖尿病、心臟病、心肌梗塞和腦中風等疾病。一般來說，年輕女性患該病的比例較低，但更年期後女性的發病率明顯升高；而且，她們因窒息而引致的心血管疾病，也和男性一樣，比一般人高3.5倍。

睡熊貓表示，患者在睡眠時會出現呼吸反覆暫停，男性較女性多，最常見的症狀是睡覺打呼嚕，時有停頓；白天乏力、困倦、開車打瞌睡等。以男性為對象的研究多，而針對女性的研究少。

西班牙塞維利亞的一所大學醫學院的研究小組，觀察了當地睡眠治療中心的116名患睡眠窒息症的中年婦女，經評估後將她們分為中度至重度。經過88個月的追蹤觀察，發現有41名(4%)的研究對象死於心血管疾病；也有3%死於其他原因。

該研究小組的主管Franciso指出，研究顯示患有重度睡眠窒息症而沒有接受適當治療的女性，其患心血管疾病的風險會較一般女性高3.5倍。因此他建議患者要采取適當的治療措施。

睡熊貓還表示，睡眠窒息症除了影響睡眠質量，造成白天困倦，易出車禍外，對心血管的影響也不容忽視。睡時反覆的窒息導致缺氧，使心率加快、血壓升高，嚴重影響健康甚至危及生命。為了降低心血管疾病，安省衛生部為所有居民提供免費的睡眠測試和睡眠呼吸機治療補助，可能患有睡眠窒息症的人應該積極尋求幫助。詳情請登陸www.SleepPanda.com或致電睡熊貓睡眠呼吸治療中心：905-604-9191，647-716-9191。

工商報導：本版供廣告客戶披露產品及服務訊息，所有文字、照片均由廠商提供，本報保留刪改及拒刊權利。

Homelife/Cimerman Real Estate Ltd
Shali Mao
毛沙麗
Sales Representative
國粵・台・英語
Homeplan@mail.com
手機 (416) 723-6603
公司 (416) 226-9770

Yonge/Finch
兩年新Condo Townhouse，近地鐵、學校、商店，2睡房2 1/2衛房，6件電器，硬木地板，室內泳池，健身房，含車位及儲物室，$539,000

Yonge/Sheppard
Minto高級Condo，地鐵站旁，購物中心，2睡房加書房，2衛房，室內泳池，健身房，包車位，租$2380/月

Bay/College Park
全新Burano Condo出租，Wi-Fi Loung，健身房，24小時保安，全新6件電器
$1700/月，1房，1廁，1廁
$2500/月，2睡，1廳，2廁

Yonge/Finch
2年新Mona Lisa豪華Condo，近地鐵，學校，室內泳池，健身房，24hr保安，6件電器，包車位
$334,900，1睡房+書房，1廁，包車位
$448,800，2睡房+2廁，包車位，儲物室

李炯璋
Larry Lee Sales Rep
誠信地產 Sincere Realty Inc.
手機(416)258-7889
傳呼(416)497-8900
www.leelarry.com
leelarry123@yahoo.com

▲ 售: North York (90 Bestview Drive) [illegible] $998,000。
▲ 售: Scarborough (83 Silver Star Blvd) [illegible] $279,000。
▲ 售: Scarborough (24 Todd Road/Midland & Havendale) [illegible] $849,000。
▲ 租: North York (11 Wellesbourne Crescent) [illegible] TTC [illegible] $2,400/月。
▲ 售: North York (23 Hollywood Avenue, #1710) [illegible] 1 Locker [illegible] $351,000 [illegible]
▲ 售: North York (28 Empress Avenue, #2305) [illegible] 1 Locker [illegible] $528,000。
▲ [illegible] 1st Markham Centre (280 Yorktech Drive [illegible]) [illegible] $225,000。
▲ 售: Richmond Hill (245 West Beaver Creek Road) [illegible] Hwy 7 East [illegible] $1,550,000 [illegible]
▲ [illegible] East Gwillimbury (22044 Markham Road) [illegible] $5,800/月 [illegible] Building & [illegible]

TOMMY TAI REAL ESTATE LTD.
BROKERAGE
TT IMMIGRATION CANADA INC.
Irene Tai
朱華卿
戴太太
Sales Representative
手提: 416-710-3888
公司: 905-279-2228
E-Mail: irene.tai@hotmail.com
網址: www.tommytai.com
★多倫多市，近Yonge/Sheppard
高級公寓出售，2睡房，2衛浴，1廚房，1儲藏室，1停車位，娛樂設備，室內泳池，24小時警衛，近地鐵，交通便利，地段好，另贈6件家電用品，售價$419,000.00
★密市，近SQ. ONE
高級公寓出租，2+1睡房，2衛浴，1廚房，1儲藏室，1停車位，多項娛樂設備，室內泳池，24小時警衛，交通便利，地段好，租價$2300/月
★密市獨棟豪宅出售
2層樓，4睡房，4衛浴，1廚房2.5車房，8停車位，地下室完成，
售價$2,390,000.00
★密市獨棟豪宅出售
2層樓，4+1睡房，5衛浴，1廚房，地下室完成，Salt Water Pool，3車房，5停車位，售價$2,688,000.00
辦理：各類簽証，留學生，永久居留，移民
誠徵：地產經紀、移民經紀

羅偉光
駕駛
國・粵・英語
專教大多市各地區
急考
排期特快
新車足鐘記賣
專業經驗G1,G2
負責人：JOHN LAW
TEL:(416)580-9328

以上所有內容，皆可上世界日報電子報epaper.worldjournal.com免費閱覽

TTC擬業務外包 雇員恐怠工

公車局想省29%清潔費用 還要求延長工時 工會超不滿 威脅拒簽勞工報告

【多倫多訊】多倫多公車局（TTC）打算把巴士清潔業務外包，多倫多公車局雇員工會主席金納（Bob Kinnear）說，他屬下的會員做好了怠工的準備。

多倫多公車局內的市議員下周四將討論巴士清潔業務外包事宜。金納21日說：「怠工（work-to-rule）絕對是選項之一。如他們同意巴士清潔業務外包，我們就會考量下一步行動。」

多倫多還須按規定向安省勞工廳提交帶有勞資雙方聯合簽字的年度勞工報告，工會屆時將拒絕在此報告上簽字。多倫多公車局要求安省政府豁免雇員每周工作不得超過48小時的規定，而讓其雇員每周最多可以工作64小時。多倫多公車局認為，准許雇員加班，其產生的費用低於額外雇用人手的費用。金納說：「這方面每年會有1000萬元至1300萬元的差異。他們知道，這也沒有什麼疑問。」

多倫多公車局打算把TTC八個停車場的巴士清潔業務外包，每年可以因此節省29%的清潔費用。159名受業務外包影響的雇員將被其他部門吸收，只有其中兩個停車場44名雇員受到直接影響。

一份TTC雇員報告建議，把這個為期兩年的巴士清潔業務，以725萬的價格外包給霍康公司（Hallcon Corporation and Topnotch Building Maintenance）。聯合運輸工會第113分會（Amalgamated Transit Union）代表了約9000名TTC雇員。

多倫多台商會 辦桌慶雙十

記者邱冠銘

多倫多報導

中華民國雙十國慶即將到來，為慶祝中華民國建國101年周年，由多倫多台商會所主辦的「十全食美慶雙十」美食聯誼活動，將於10月6日舉行，屆時將有包括台灣美食在內的超過百道佳餚提供任食。

多倫多台商會會長施永輝表示，「辦桌」在台灣飲食文化中非常具有代表性，意思是在婚禮、廟會或節日等喜慶場合，不論是至親好友或是素昧平生，大家都可以坐在一桌把酒言歡。適值中華民國歡度101歲生日，台商會邀請僑民及本地不同族裔的人士來「辦桌」，讓不論是認識或不認識的人士共聚一桌，在品嘗各色風味料理及台灣美食的同時，領略屬於台灣特有的傳統飲食文化，進而體會「世界大同」的建國精神深層意涵。

由中華民國僑務委員會贊助的美食聯誼活動，菜色包辦有台菜、粵菜、南方菜、北方菜、東南亞料理及西餐。值得令人期待的是，除知名台灣料理油飯及炒米粉之外，台商會的會員將提供多道獨家私房菜，讓參與民眾嘗試真正台灣媽媽的味道。此外，本地餐飲業者如鼎泰豐上海小吃、大可汗蒙古烤肉、紫爵金宴及寶船日本料理等，亦將共襄盛舉。

台北經濟文化辦事處文化中心副主任歐宏偉說，台灣有三美：風景美、美食美、老百姓的熱情及民風更美。近年來中華民國政府極力推廣旅遊及醫療，為了配合本地市民及僑胞的需求，文化中心將趁舉辦國慶活動之際，在展場有台灣當地旅遊及醫療美容行程的詳細資料提供免費索取。

施永輝（中）邀請不同社區居民共同體驗「辦桌」文化。（記者邱冠銘／攝影）

「十全食美慶雙十」美食聯誼活動自上午11時30分至下午3時止，地點在位於士嘉堡888 Progress Avenue的台北經濟文化辦事處文化中心。除台商會會員免費入場，一般市民入場費用每人10元，六歲以下兒童免費，只接受預約報名。欲參加活動或設攤者，可致電416-439-9778。

東方美術館 展百幅中國複製名畫

記者邱冠銘

多倫多報導

由東方美術館承辦的「中國古代名畫展」仿製品書畫展，於9月21日起在士嘉堡地區展出。

東方美術館館長李翠波表示，此次參展的近100幅作品，全都是由中國文物學會仿複製專業委員會監製，其特色是採用先進的數碼印刷等技術製作而成，除完整地、真實地展現原作的神韻外，與原作同樣尺碼的複製品讓參觀者有欣賞真蹟的親臨感。

本次展出複製品的原件，年代涵蓋西元303年至1368年的晉、隋、唐、宋、元等朝代，其中包括晉代王羲之的「快雪時晴帖」及王珣的「伯遠帖」、唐朝馮承素的「蘭亭序」、宋朝張擇端的「清明上河圖」、元朝黃公望的「富春山居圖合璧卷」等，其中隋朝展子虔的「遊春圖」更是現存年代最早的卷軸畫。

「中國古代名畫展」仿製品書畫展的展出時間至11月4日止，每日自上午11時至晚間8時，周二及周日則為中午12時至晚間8時，地點在3241 Kennedy Road單位15號。入場費用成人20元、學生10元、兒童免費。

近百件中國古畫複製品在士嘉堡展出。（記者邱冠銘／攝影）

役男返台服役須知 9·26經文處告訴你

【多倫多訊】駐多倫多台北經濟文化辦事處預訂將於9月26日的晚間7時至9時，於台北文化中心舉辦「海外役男返國服役暨領務說明會」，歡迎各地僑胞前往聆聽詢問。

該次役政說明會除提供旅居海外台裔子弟返台兵役問題解析、諮詢及意見交流外，另提供簽證、護照及文件證明等領務諮詢以及收件服務，歡迎僑胞參加。

而經文處所邀請的內政部役政署副署長吳學燕，為專程前來多倫多參加該次說明會，提供旅居海外尚未服兵役的男子，各項資訊與諮詢意見。

說明會內容包括替代役制度的規畫內容重點、役期規畫、役男基本資格條件、薪俸、權益、服役工作項目、服役地點等；另就海外役男返國服役涉及的國籍、國內有無設籍等問題，一併分析相關法令規定。

有關領務送件預約電話可洽416-439-8889、416-369-9030，許小姐。

北約克1公寓修建 居民盼知更多細節

【多倫多訊】56名北約克居民21日出席了北約克計畫修建一棟共管公寓的會議，居民普遍支持為促進社區發展作出的一切舉動，但是普遍希望可以得知更多相關的修建細節。

昨天會議的組織者佛南多(Anthony Fernando)表示，計畫修建的這棟共管公寓將位於Keel Street和Wilson Avenue的一個停車場的現址，計畫修建成六層高，而作此決定的原因也是因為停車場已經十分老舊，需要拆除，但是在修建之前，還要通過省政府的審批。

這次會議在Downsview圖書館舉行，56名市民除了支持社區發展以外，更多強調的是想要得知更多有關公寓修建的具體信息。

25年優秀專利發明 慶康®雲芝糖肽PSP加拿大隆重發售

25 Excellence Of Invention

國際上唯一一個通過隨機雙盲臨床試驗證實其療效的雲芝類產品
（Double Blind Randomized Controlled Clinical Test）

100%雲芝提取物，用先進生物科技深層培植菌絲體（COV-1）並以專利技術提取。其有效成份為結合蛋白多糖（Polysaccharide Peptide）。選用植物膠囊，增進蛋白、脂肪和碳水化合物的吸收消化。雲芝糖肽PSP是由上海師範大學研發的專利產品，由上海新康製藥廠生產，至今25年，已有超過百萬人服用，確立了良好的口碑。以往委託總代理『百草堂有限公司』經銷香港及海外市場，有關總代理合約已於2005年完結，現由上海師範大學/上海新康製藥廠的投資控股公司香港山洋有限公司重新包裝獨家經銷發售。

療效：
√ 降低放、化療引起的毒副反應
√ 有效地改善白血球數量
√ 明顯提高病人治療期間被抑制的免疫功能
√ 殺死惡性細胞，減低頑疾復發機會
√ 減少繼發感染，延長生存期
√ 緩解疼痛，增加食欲
√ 無副作用

加東總經銷 大山行
批發熱線：905-482-9099
或647-889-1861
加拿大總代理：加豐貿易有限公司
電話：604-303-1089 美加免費長途電話(Toll Free) 1-877-488-1089
(NPN 80032867)

顧客可到各大山行門市，又或到下列商户選購：
士嘉堡：回春園 416-502-8687 國興參茸行416-412-1940 唐人街：東方參茸416-593-5356
亞洲參茸416-977-1756 南美參茸416-979-7384 萬錦市：天興參茸藥業905-946-0596
源源海味905-948-9628 烈治文山：回春園（富豪中心）905-883-8683（時代廣場）905-707-6822
北約克：回春園416-493-8833

多倫多 Toronto 周報
發行量最大 派送點最密
給您無限的商機
刊登廣告請洽：
416-778-0888 轉 250

多倫多本地新聞 中港台新聞掃描
直擊專題報導 加國財經投資
餐廳指南及實用優惠 房地產快報
知名華人動態 健康美容訊息
移民留學規劃 英語學堂
多倫多周報 Epaper:etor.worldjournal.com 周五同步上網
逢周五大多倫多地區免費派送

全球經濟放緩 8月通膨率續滑

降0.1%至1.2% 專家憂產出缺口擴大 造成更大的反通膨壓力

加通社

溫太華21日電

加拿大統計局（Statistics Canada）21日公布的最新報告顯示，由於加拿大及全球經濟放緩，加拿大通膨率8月份繼續下滑，下降0.1%至1.2%。報告還顯示，加拿大7月份批發業價格下降0.6%；世界貿易組織（WTO）也最新預測，今年全球貿易值以2.5%的速度緩慢增長。

分析師曾預測全國通膨將出現疲軟，保持在1.3%，不過批發銷售業的下跌幅度是之前估測數字的三倍多。一些分析師呼籲加拿大央行改變目前有緊縮性傾向的政策。不過分析師表示，不認為央行行長會在近期提高借貸成本。加拿大帝國商銀（CIBC）分析師謝菲爾德（Avery Shenfeld）表示，全球經濟增長放緩大大削減了央行儘快上調利息率的動力，而目前的這份報告更堅定了央行不調漲利息的決心。謝菲爾德表示，這份報告以及近日公布的製造業與房地產數據正表明，第三季度的經濟增長也會像第二季度一樣令人失望，雖稱不上是災難性的，但仍將持續平庸與低迷。

就在本周前，多倫多道明銀行（TD Bank）曾預測，第三季度經濟成長將由今年前兩季度的1.8%下跌至1.0%。

資本經濟學（Capital Economics）公司分析師麥唐尼（David Madani）表示，美國今年夏季乾旱造成農作物歉收，導致食品價格上漲，不過加拿大通膨率面臨的壓力將在未來數個月變弱。麥唐尼表示，加拿大經濟步入放緩狀態，是由於外部需求疲軟以及房地產市場低迷造成，而這意味著產出缺口會擴大以及更大的反通膨壓力。

通常，通膨率偏低預示著經濟不景氣，零售商及生產商面臨需求疲軟。

除去價格易波動商品，加拿大8月份核心通膨率下滑0.1%至1.6%。這個數字也低於加拿大央行制定的2%的目標。這份報告數據顯示，由於8月份汽油價格反彈，上漲2.7%，導致平均物價較7月份小幅上漲0.2%。經季節性調整，8月份物價較7月份上漲超過0.4%。

推動通膨率的因素是汽油及載人汽車，平均價格較之去年同期增長2%。另外肉類價格增長5.7%，業主更換成本增長2.2%。總體看來，食品價格較7月份增長2.2%。數據還顯示，天然氣價格在8月份下降13.9%，視頻設備價格下降15.6%，女性服飾下降3.4%，家具價格下降3.0%，按揭貸款利息成本下降1.8%。

此外，由於魁省汽油價格在8月份大幅增長4.6%，導致魁省通膨率上漲至2.0%，居全國最高。而新布倫什維克省、安省、亞伯達省及卑詩省並列全國最低，通膨率均為1%。

採礦暨基本金屬股沒力

多指降25點

編譯組

多倫多21日電

採礦暨基本金屬股萎頓，21日將多倫多S&P/TSX綜合指數拖低25.65點，收12,383.60點。

加元匯率幾乎沒有變動，全是僅微升0.01美分，收1加元兌1.0242美元。

拜原油和黃金價格均稍有成長之賜，多倫多能源股升0.3%，金礦股升0.6%，但採礦暨基本金屬股跌幅達到1.6%，造成多倫多TSX指數連續第二日下跌。

全球經濟趨勢目前處於混沌不清狀態，大多數投資專家預測，投資機構和普通投資者均持觀望態度，這樣的情形或將持續數月之久。

金融簡訊 2012年9月21日

S&P/TSX 綜合指數	↓ 25.64	收市12,383.60
紐約道瓊指數	↓ 17.46	收市13,579.62
加幣兌美元	↑ 0.0001	收市1.0242
盎司黃金（美元）	↑ 7.80	收市1,778
那斯達克指數	↑ 4	收市3,179.96
史坦普500	↓ 0.11	收市1,460.15
優惠貸款利率	3%（不定期調整）	
央行貼現率	1%（不定期調整）	

台灣、大陸股市及外幣兌換率請分別參見台灣、大陸經濟新聞版

龐巴迪客機 首次進入蒙古市場

Eznis Airways買了一架二手Q400

編譯組

蒙地可21日電

蒙古最大的民營航空公司Eznis Airways，最近從丹麥飛機租賃公司購入一架二手的Q400渦輪螺旋槳客機（上圖，加通社），從而使加拿大龐巴迪公司製造的客機首次進入這個中亞國家。

70至80座的Q400已取得獨聯體航空委員會的適航證，可以從蒙古飛往俄羅斯等獨聯體成員國。

配備兩具普惠渦輪螺旋槳引擎的Q400，起降性能好，爬升快，能在碎石跑道起降，特別適宜作為蒙古礦山租用的包機。

退休金計畫投資管理局 11億買英湯金斯分公司

【多倫多訊】加拿大退休金計畫投資管理局（CPP Investment Board）出資11億元，購買英國湯金斯公司（Tomkins）的製造冷暖器設備的分公司。這個分公司製造商業大樓和住宅大樓所用的供暖、製冷和通風設備。

加拿大退休計畫投資管理局與多倫多歐內科斯公司（Onex）2010年9月以50億美元的價格，合股買下了湯金斯公司，雙方各佔50%股份。

如果加拿大退休計畫投資管理局21日宣布的購買計畫完成交割，它在湯金斯公司將擁有控股權。

此交易預計在今年第四財季完成，但此交易的其他財務細節沒有被公布。

好尷尬！ iPhone5開賣 黑莓機就故障

【多倫多訊】歐洲、中東和非洲三地的黑莓智能手機（Blackberry）用戶21日遭遇故障。

黑莓手機出故障的同時，恰逢蘋果公司新一代智能手機iPhone5在世界多個地方開賣，對黑莓手機製造商Research In Motion公司尤為尷尬。

RIM公司隨後發表聲明說，故障大約持續了三小時，現在已經獲得解決。該公司在臉書（Facebook）、推特（Twitter）上貼文對出現的故障表示道歉。

加拿大和美國的黑莓手機用戶21日也遭遇了短時間的故障，估計全球遭遇故障的黑莓手機用戶有7000萬人。

這次故障讓人回想起去年發生的一次黑莓手機大故障，當時世界各地的數千萬黑莓手機用戶遭遇故障長達三天時間。

RIM公司21日股價下跌7.4%或每股跌50分，收6.25元，差一分錢就接近今年9月6月時的一年裡最低價每股6.24元。

RIM公司下周將公布其最新季度的財報。

RIM今年6月21日才在多倫多展示新款黑莓手機，昨卻傳出故障消息（加通社）